REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2022/1624

tal-20 ta' Settembru 2022

li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/607 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina kif estiż għal importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar ikkonsenjati mill-Marokk u mir-Repubblika tal-Korea, sew jekk iddikjarati bħala li joriġinaw minn dawn il-pajjiżi u sew jekk le, wara rieżami tal-iskadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2016/1036 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2016/1036 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-8 ta' Ġunju 2016 dwar il-protezzjoni kontra l-importazzjonijiet li huma l-oġġett ta' dumping minn pajjiżi mhux membri tal-Unjoni Ewropea ([1]) ("ir-Regolament bażiku") u b'mod partikolari l-Artikoli 11(3) u 13(4) tiegħu,

Billi:

1. IL-PROĊEDURA

1.1. Investigazzjonijiet preċedenti u miżuri fis-seħħ

(1) Permezz tar-Regolament (KE) Nru 1796/1999 ([2]), il-Kunsill impona dazji anti-dumping definittivi fuq l-importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar (steel ropes and cables, "SRC") li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina ("RPĊ"), l-Ungerija, l-Indja, il-Messiku, il-Polonja, l-Afrika t'Isfel u l-Ukrajna ("il-miżuri oriġinali").

(2) Permezz tar-Regolament (KE) Nru 1858/2005 ([3]), il-Kunsill, wara rieżami tal-iskadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament bażiku, żamm il-miżuri oriġinali imposti fuq l-importazzjonijiet tal-SRCs li joriġinaw mir-RPĊ, l-Indja, l-Afrika t'Isfel u l-Ukrajna. Il-miżuri applikabbli għall-importazzjonijiet li joriġinaw mill-Messiku skadew fit-18 ta' Awwissu 2004 ([4]). Peress li l-Ungerija u l-Polonja saru membri tal-Unjoni Ewropea fl-1 ta' Mejju 2004, il-miżuri ntemmu f'din id-data. Il-miżuri applikabbli għall-importazzjonijiet li joriġinaw mill-Indja skadew fis-17 ta' Novembru 2010 ([5]).

(3) F'Mejju 2010, permezz tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 400/2010 ([6]) il-Kunsill estenda d-dazju antidumping definittiv impost permezz tar-Regolament (KE) Nru 1858/2005 fuq l-importazzjonijiet ta' SRCs, li joriġinaw mir-RPĊ, għall-importazzjonijiet ta' SRCs ikkonsenjati mir-Repubblika tal-Korea, sew jekk iddikjarati bħala li joriġinaw mir-Repubblika tal-Korea u sew jekk le, bħala riżultat ta' investigazzjoni kontra ċ-ċirkomvenzjoni

([1]) ĠU L 176, 30.6.2016, p. 21.

([2]) Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1796/1999 tat-12 ta' Awwissu 1999 li jimponi dazju definittiv anti-dumping, u li jiġbor b'mod definittiv id-dazju proviżorju impost, fuq importazzjoni ta' ħbula u cables tal-azzar ġejjin mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina, l-Ungerija, l-Indja, il-Messiku, il-Polonja, l-Afrika ta' Isfel u l-Ukrajna u li jtemm il-proċeduri legali kontra anti-dumping minn importazzjonijiet ġejjin mir-Repubblika tal-Korea (ĠU L 217, 17.8.1999, p. 1).

([3]) Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1858/2005 tat-8 ta' Novembru 2005 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet tal-ħbula tal-azzar u kejbils li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina, l-Indja, l-Afrika t'Isfel u l-Ukraina wara reviżjoni tal-iskadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (KE) Nru 384/96 (ĠU L 299, 16.11.2005, p. 1).

([4]) Avviż tal-iskadenza ta' ċerti miżuri anti-dumping (ĠU C 203, 11.8.2004, p. 4).

([5]) Avviż tal-iskadenza ta' ċerti miżuri anti-dumping (ĠU C 311, 16.11.2010, p. 16).

([6]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 400/2010 tas-26 ta' April 2010 li jestendi d-dazju definittiv anti-dumping impost mir-Regolament (KE) Nru 1858/2005 fuq l-importazzjonijiet ta' ħbula tal-azzar u kejbils li joriġinaw, *inter alia*, fir-Repubblika Popolari taċ-Ċina għall-importazzjonijiet ta' ħbula tal-azzar u kejbils ikkonsenjati mir-Repubblika tal-Korea, sew jekk iddikjarati li joriġinaw mir-Repubblika tal-Korea kif ukoll jekk le, u li jtemm l-investigazzjoni fir-rigward tal-importazzjonijiet ikkonsenjati mill-Malasja, (ĠU L 117, 11.5.2010, p. 1).

skont l-Artikolu 13 tar-Regolament bażiku (il-"miżura kontra ċ-ċirkomvenzjoni"). Ċerti produtturi esportaturi Koreani kienu mogħtija eżenzjoni mill-miżura kontra ċ-ċirkomvenzjoni peress li ma nstabux li kienu qed jevadu d-dazji anti-dumping definittivi.

(4) F'Jannar 2012, permezz tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 102/2012 ([7]), il-Kunsill, wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament bażiku impona d-dazju anti-dumping fir-rigward tal-importazzjonijiet tal-SRCs li joriġinaw, *inter alia*, mir-RPĊ kif estiż għall-importazzjonijiet mir-Repubblika tal-Korea. Permezz tal-istess Regolament, il-Kunsill temm il-proċediment fir-rigward tal-importazzjonijiet tal-SRCs li joriġinaw mill-Afrika t'Isfel.

(5) F'April 2018, permezz tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/607 ([8]), il-Kummissjoni wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament bażiku imponiet dazju anti-dumping fir-rigward tal-importazzjonijiet tal-SRCs li joriġinaw mir-RPĊ, kif estiż, *inter alia*, għar-Repubblika tal-Korea.

(6) Id-dazji anti-dumping definittivi attwalment fis-seħħ jammontaw għal 60,4 %.

1.2. **Talba għal bidla fl-isem**

(7) Fis-6 ta' Mejju 2020 Young Heung Iron & Steel Co., Ltd wieħed mill-produtturi esportaturi Koreani li kellu eżenzjoni mill-miżura kontra ċ-ċirkomvenzjoni kif imsemmi fil-premessa(3), informa lill-Kummissjoni li kien biddel ismu għal Youngwire ("Youngwire" jew "il-kumpanija").

(8) Youngwire talbet lill-Kummissjoni biex tikkonferma li l-bidla fl-isem ma taffettwax id-dritt tal-kumpanija li tibbenefika mill-eżenzjoni tar-rata tad-dazju anti-dumping estiża li ngħatat lilha skont l-isem li kellha qabel.

(9) Il-Kummissjoni eżaminat l-informazzjoni pprovduta u kkonkludiet li Youngwire għaddiet minn riorganizzazzjoni, inkluż permezz tal-akkwist ta' assi ta' esportatur Korean ieħor li wkoll kien jibbenefika mill-eżenzjoni, Dae Heung Industrial Co. Ltd.

(10) Il-Kummissjoni qieset li dawn il-bidliet sinifikanti, li ħarġu fid-dieher fil-kuntest tat-talba għal bidla fl-isem, setgħu affettwaw l-eliġibbiltà tal-kumpanija għal eżenzjoni mill-miżuri ta' kontra ċ-ċirkomvenzjoni.

(11) Għalhekk, il-Kummissjoni kkunsidrat li kien hemm biżżejjed evidenza li ċ-ċirkostanzi li abbażi tagħhom ingħatat l-eżenzjoni lil Youngwire taħt l-isem preċedenti tagħha setgħu nbidlu b'mod sinifikanti, u li dawn il-bidliet kienu ta' natura dejjiema li jiġġustifikaw il-bidu ta' rieżami interim parzjali.

([7]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 102/2012 tas-27 ta' Jannar 2012 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina u mill-Ukrajna kif estiż għal importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar mibgħutin mill-Marokk, mill-Moldova u mir-Repubblika tal-Korea, sew jekk iddikjarati bħala li joriġinaw minn dawn il-pajjiżi u sew jekk le, wara reviżjoni tal-iskadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (KE) Nru 1225/2009 u li ttemm il-proċediment tar-reviżjoni tal-iskadenza li jikkonċerna l-importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar li joriġinaw mill-Afrika t'Isfel skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (KE) Nru 1225/2009 (ĠU L 36, 9.2.2012, p. 1).

([8]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/607 tad-19 ta' April 2018 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina kif estiż għal importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar ikkonsenjati mill-Marokk u mir-Repubblika tal-Korea, sew jekk iddikjarati bħala li joriġinaw minn dawn il-pajjiżi u sew jekk le, wara rieżami tal-iskadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2016/1036 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 101, 20.4.2018, p. 40).

1.3. **Bidu ta' rieżami interim parzjali**

(12) Fil-5 ta' Awwissu 2021, abbażi tal-informazzjoni msemmija fil-premessi minn (9) sa (11), il-Kummissjoni ddeċidiet fuq inizjattiva tagħha stess li tibda rieżami interim parzjali limitat fil-kamp ta' applikazzjoni għall-eżami tal-eżenzjoni mogħtija lil Youngwire taħt l-isem preċedenti, skont l-Artikolu 11(3) flimkien mal-Artikolu 13(4) tar-Regolament bażiku. L-għan tar-rieżami kien li jiġi stabbilit jekk Youngwire għadhiex intitolata għal eżenzjoni mill-miżura ta' kontra ċ-ċirkomvenzjoni.

1.4. **Perjodu ta' investigazzjoni tar-rieżami**

(13) L-investigazzjoni kopriet il-perjodu mill-1 ta' Jannar 2015 sat-30 ta' Ġunju 2021 ("il-perjodu ta' investigazzjoni ta' rieżami"). Inġabret *data* għall-perjodu ta' investigazzjoni biex jiġi investigat, *inter alia*, jekk hemmx bidla fix-xejra tal-kummerċ wara r-riorganizzazzjoni tal-kumpanija u x'inhuma, jekk hemm, il-proċeduri u l-kontrolli li Youngwire għandha fis-seħħ sabiex twaqqaf lill-prodotti Ċiniżi milli jinbiegħu bħala Koreani, u b'hekk jiġu evitati d-dazji. Inġabret *data* aktar dettaljata, inkluża *data* dwar il-bejgħ u x-xiri fil-livell tat-tranżazzjonijiet għall-perjodu mill-1 ta' Lulju 2020 sat-30 ta' Ġunju 2021 ("il-perjodu ta' rapportar").

1.5. **Partijiet interessati**

(14) Fin-Notifika ta' Bidu ([9]), il-partijiet interessati ġew mistiedna biex jikkuntattjaw lill-Kummissjoni biex jieħdu sehem fir-rieżami. Barra minn hekk, il-Kummissjoni speċifikament infurmat lil Youngwire dwar il-bidu tar-rieżami u stednitha tipparteċipa.

(15) Il-partijiet interessati kellhom l-opportunità li jikkummentaw dwar il-bidu tar-rieżami u li jitolbu seduta ta' smigħ mal-Kummissjoni u/jew mal-Uffiċjal tas-Seduta fil-proċedimenti kummerċjali.

1.5.1. *Kwestjonarji*

(16) Il-Kummissjoni bagħtet kwestjonarju lil Youngwire, li wkoll issottomettiet tweġiba għall-kwestjonarju.

1.5.2. *Żjara ta' verifika*

(17) Il-Kummissjoni fittxet l-informazzjoni kollha neċessarja biex tistabbilixxi jekk Youngwire għadhiex intitolata għal eżenzjoni mill-miżura ta' kontra ċ-ċirkomvenzjoni, u vverifikatha. Żjara ta' verifika skont l-Artikolu 16 tar-Regolament bażiku saret fil-bini ta' Youngwire f'Changwon u Busan, ir-Repubblika tal-Korea.

2. IL-PRODOTT TAĦT RIEŻAMI

(18) Il-prodott soġġett għal dan ir-rieżami huwa l-istess bħal tal-investigazzjoni oriġinali u tar-rieżamijiet tal-iskadenza li ġejjin, jiġifieri ħbula u kejbils tal-azzar inklużi ħbula mibrumin issiġillati, esklużi l-ħbula u kejbils magħmula mill-azzar inossidabbli, b'dimensjoni trasversali massima ta' aktar minn 3 mm, li joriġinaw mir-RPĊ ("il-prodott soġġett għal rieżami"), li bħalissa jaqgħu taħt il-kodiċijiet NM ex ex 7312 10 81, ex 7312 10 83, ex 7312 10 85, ex 7312 10 89 u ex 7312 10 98 (il-kodiċijiet TARIC 7312 10 81 19, 7312 10 83 19, 7312 10 85 19, 7312 10 89 19 u 7312 10 98 19), kif estiż għall-istess ħbula u kejbils ikkonsenjati mir-Repubblika tal-Korea, sew jekk iddikjarati bħala li joriġinaw mir-Repubblika tal-Korea u sew jekk le (il-kodiċijiet TARIC 7312 10 81 13, 7312 10 83 13, 7312 10 85 13, 7312 10 89 13 u 7312 10 98 13).

([9]) Notifika ta' bidu ta' rieżami interim parzjali tal-miżuri anti-dumping applikabbli għall-importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina, kif estiżi għall-importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar ikkonsenjati mir-Repubblika tal-Korea, sew jekk iddikjarati li joriġinaw mir-Repubblika tal-Korea u sew jekk le (ĠU C 313, 5.8.2021, p. 9).

3. EŻAMI TAL-EŻENZJONI MOGĦTIJA LIL YOUNG HEUNG/YOUNGWIRE

(19) Kif imsemmi fil-premessa(12), l-ambitu tar-rieżami interim parzjali attwali kien limitat għall-eżami ta' jekk l-eżenzjoni mogħtija lil Youngwire għadhiex valida wara r-riorganizzazzjoni tagħha. B'mod partikolari, l-investigazzjoni vvalutat jekk il-kumpanija kinitx involuta fi prattiki ta' ċirkomvenzjoni kif definit fl-Artikolu 13(1) u (2) tar-Regolament bażiku.

(20) Skont l-Artikolu 13(1) tar-Regolament bażiku, il-Kummissjoni l-ewwel eżaminat jekk kienx hemm bidla fix-xejra tal-kummerċ li tinvolvi lil Young wara r-riorganizzazzjoni tagħha u l-bidla fl-isem.

3.1. Il-bidla fix-xejra tal-kummerċ

(21) Il-bejgħ tal-esportazzjoni ta' Youngwire lejn l-Unjoni baqa' b'mod ġenerali fuq livell relattivament stabbli matul il-perjodu tal-investigazzjoni tar-rieżami, mingħajr bidla notevoli wara r-riorganizzazzjoni. Barra minn hekk, ma kien hemm l-ebda żieda fl-importazzjonijiet mir-RPĊ matul il-perjodu tal-investigazzjoni tar-rieżami qabel jew wara r-riorganizzazzjoni.

(22) Matul l-investigazzjoni kontra ċ-ċirkomvenzjoni, Youngwire kienet wieħed mill-produtturi relatati ma' produttur esportatur mir-RPĊ soġġett għall-miżuri oriġinali. Madankollu, ma kien hemm l-ebda evidenza li tali relazzjoni ġiet stabbilita jew użata biex jiġu evitati l-miżuri fis-seħħ fuq l-importazzjonijiet li joriġinaw mir-RPĊ u għalhekk, l-eżenzjoni ngħatat. L-investigazzjoni preżenti sabet li din is-sitwazzjoni ma nbidlitx wara r-riorganizzazzjoni ta' Youngwire.

(23) L-investigazzjoni sabet ukoll li Youngwire xtrat parti mill-prodott taħt rieżami mill-kumpanija relatata tagħha fir-RPĊ. Madankollu, il-prodott taħt rieżami mixtri mill-kumpanija relatata tagħha fir-RPĊ qabel u wara r-riorganizzazzjoni u l-bidla fl-isem inbiegħ biss fis-suq domestiku fir-Repubblika tal-Korea u fi swieq oħra tal-esportazzjoni, filwaqt li ma ġiex esportat lejn l-Unjoni. Barra minn hekk, il-volumi mixtrija mill-kumpanija relatata tagħha ma żdidux wara r-riorganizzazzjoni. Għalhekk, il-Kummissjoni kkonkludiet li ma kien hemm l-ebda evidenza li saret xi bidla fix-xejra tal-kummerċ skont it-tifsira tal-Artikolu 13(1) tar-Regolament bażiku, la wara r-riorganizzazzjoni ta' Youngwire u lanqas matul il-perjodu tal-investigazzjoni tar-rieżami, li tinvolvi lill-kumpanija.

3.2. It-trasbord tal-SRCs magħmulin fiċ-Ċina permezz tal-kumpanija relatata fir-Repubblika tal-Korea

(24) Il-Kummissjoni eżaminat ukoll jekk kienx hemm xi prattika, proċess jew ħidma msemmija fit-tielet subparagrafu tal-Artikolu 13(1) tar-Regolament bażiku li jindika ċirkomvenzjoni. F'dan ir-rigward, il-Kummissjoni l-ewwel ivvalutat jekk il-kumpanija kellhiex biżżejjed produzzjoni reali ta' ħbula u kejbils tal-azzar li jikkorrispondu għall-bejgħ tal-esportazzjoni lejn l-Unjoni. Il-Kummissjoni sabet li l-kumpanija tabilħaqq kellha produzzjoni suffiċjenti ta' ħbula u kejbils tal-azzar li jikkorrispondu għall-bejgħ tal-esportazzjoni lejn l-Unjoni.

(25) It-tieni, kif imsemmi premessa(21), il-kumpanija xtrat ukoll parti mill-prodott taħt rieżami mill-kumpanija relatata tagħha fir-RPĊ. Il-Kummissjoni eżaminat il-proċeduri u l-kontrolli li jipprevjenu lill-prodotti Ċiniżi milli jinbiegħu bħala Koreani biex b'hekk jiġu evitati d-dazji. Għaldaqstant il-Kummissjoni rrieżaminat is-sistemi tal-IT ta' Youngwire użati għat-traċċar tal-prodotti li tagħmel hi stess permezz tal-proċess tal-produzzjoni u tal-bejgħ, u vverifikat b'mod sostantiv l-evidenza dokumentarja biex tiżgura li l-prodotti esportati lejn l-Unjoni u magħmulin mill-kumpanija biss jibbenefikaw mill-eżenzjoni tal-miżuri kontra ċ-ċirkomvenzjoni. Dan kien jinkludi wkoll ittestjar sostantiv tat-tranżazzjonijiet li seħħew matul il-perjodu tal-investigazzjoni tar-rieżami kollu.

(26) L-investigazzjoni żvelat li s-sistema ta' traċċar tal-kumpanija żgurat li l-prodotti li jibbenefikaw mill-eżenzjoni tal-miżura ta' kontra ċ-ċirkomvenzjoni kienu magħmulin minn Youngwire fil-faċilitajiet ta' produzzjoni tagħha stess fir-Repubblika tal-Korea.

(27) Fuq din il-bażi, il-Kummissjoni kkonkludiet li l-prodotti taħt rieżami esportati lejn is-suq tal-Unjoni jistgħu jiġu ttraċċati b'mod inekwivoku u li ma sar l-ebda trasbord ta' prodotti magħmulin iċ-Ċina lejn is-suq tal-Unjoni mill-kumpanija waqt il-perjodu tal-investigazzjoni tar-rieżami.

3.3. **Operazzjonijiet ta' assemblaġġ**

(28) Il-Kummissjoni vvalutat ukoll jekk kienx hemm xi indikazzjoni ta' ċirkomvenzjoni tal-miżuri anti-dumping fis-seħħ permezz ta' operazzjonijiet ta' assemblaġġ skont l-Artikolu 13(2) tar-Regolament bażiku.

(29) Skont l-Artikolu 13(2) tar-Regolament bażiku, operazzjoni ta' assemblaġġ għandha titqies li tevita l-miżuri fis-seħħ meta:

(a) l-operazzjoni bdiet jew żdiedet sostanzjalment minn meta, jew eżatt qabel, il-bidu tal-investigazzjoni anti-dumping u l-partijiet konċernati huma mill-pajjiż soġġett għall-miżuri; kif ukoll

(b) il-partijiet jikkostitwixxu 60 % jew iktar mill-valur totali tal-partijiet tal-prodott assemblat, ħlief li fl-ebda każ ma għandha titqies li qed issir ċirkomvenzjoni meta l-valur miżjud mal-partijiet miġjuba, matul l-operazzjoni ta' assembleġġ jew ta' kompletazzjoni, ikun ikbar minn 25 % tal-ispiża tal-manifattura; kif ukoll

(c) l-effetti rimedjali tad-dazju jkunu qed jiġu mminati f'termini ta' prezzijiet u/jew ta' kwantitajiet tal-prodott simili assemblat u jkun hemm evidenza ta' dumping apparagun tal-valuri normali preċedentement stabbiliti għal prodotti simili jew bħalhom.

(30) Il-Kummissjoni ġabret u vverifikat informazzjoni dettaljata dwar l-akkwist tal-materja prima ta' Youngwire, il-proċessi ta' produzzjoni u l-kontabbiltà tal-kostijiet. L-investigazzjoni żvelat li l-valur tal-materja prima importata u użata fil-proċess tal-produzzjoni ma qabiżx il-limitu ta' 60 % tal-valur totali tal-partijiet tal-prodott assemblat, kif definit fl-Artikolu 13(2) tar-Regolament bażiku. Il-Kummissjoni aċċertat ukoll li l-valur miżjud mal-partijiet, li ddaħħlu, qabeż il-limitu ta' 25 %, kif definit fl-Artikolu 13(2) tar-Regolament bażiku.

(31) Fuq din il-bażi, l-investigazzjoni kkonkludiet li ma kien hemm l-ebda operazzjoni ta' assemblaġġ li titqies bħala ċirkomvenzjoni tal-miżuri skont l-Artikolu 13(2) tar-Regolament bażiku. Fid-dawl ta' dawn il-konstatazzjonijiet, ma kienx meħtieġ li jiġu vvalutati l-kriterji li kien fadal fl-Artikolu 13(2) tar-Regolament bażiku.

4. **KONKLUŻJONI U DIVULGAZZJONI**

(32) Abbażi ta' dan ta' hawn fuq, l-investigazzjoni ma stabbiliet l-ebda prattika ta' ċirkomvenzjoni li kienet tinvolvi lil Youngwire. Konsegwentement, ir-rieżami interim parzjali għandu jintemm mingħajr ma titneħħa l-eżenzjoni tad-dazji estiżi mogħtija lil Youngwire.

(33) Il-Kummissjoni stabbiliet ukoll li l-bidla fl-isem ġiet irreġistrata kif suppost mal-awtoritajiet rilevanti fir-Repubblika tal-Korea. Fid-dawl tas-sejbiet ta' din ir-reviżjoni interim parzjali, il-bidla fl-isem u l-bidla fl-organizzazzjoni relatata ma rriżultawx f'xi relazzjoni ġdida ma' gruppi oħra ta' kumpaniji li ma kinux investigati mill-Kummissjoni jew li setgħu jaffettwaw id-drittijiet tal-esportatur biex jibbenefika permezz tal-eżenzjoni mill-miżuri ta' ċirkomvenzjoni kif stabbilit fir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 400/2010 u kkonfermat mir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/607.

(34) Għaldaqstant, din il-bidla fl-isem ma taffettwax il-konstatazzjonijiet tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 400/2010 u b'mod partikolari l-eżenzjoni mir-rata tad-dazju anti-dumping mogħtija lilha.

(35) Il-bidla fl-isem għandha tidħol fis-seħħ mid-data li fiha l-kumpanija infurmat lill-Kummissjoni li kienet biddlet isimha kif indikat fil-premessa (7) hawn fuq.

(36) Minħabba l-kunsiderazzjonijiet fil-premessi ta' hawn fuq, il-Kummissjoni qieset li kien xieraq li r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/607 jiġi emendat biex jirrifletti l-bidla fl-isem tal-kumpanija li qabel kienet attribwita għall-kodiċi addizzjonali TARIC C969.

(37) Il-partijiet interessati ġew infurmati b'dan u ġew mogħtija l-opportunità li jikkummentaw.

(38) Il-Kummissjoni rċeviet kummenti minn Youngwire biss. Il-kumpanija qablet mal-konstatazzjonijiet u l-konklużjonijiet tal-Kummissjoni. Madankollu sostniet li fid-dawl tal-proċeduri twal, jiġifieri l-perjodu ta' żmien ta' dan ir-rieżami interim u, barra minn hekk, tad-dewmien fil-bidu tagħha, il-kumpanija kienet qed tesporta l-prodott ikkonċernat lejn l-Unjoni bl-isem Young Heung Iron. Fid-dawl ta' dan, il-kumpanija talbet li l-bidla fl-isem jenħtieġ li tiġi affettwata biss mid-dħul fis-seħħ tar-Regolament attwali, jew inkella, talbet lill-Kummissjoni biex tattribwixxi l-kodiċi addizzjonali A969 għal Youngwire mis-6 ta' Mejju 2020 u għal Young Heung Iron &Steel Co., Ltd għall-perjodu mis-6 ta' Mejju 2020 sad-dħul fis-seħħ tar-Regolament attwali. Skont il-kumpanija, din is-soluzzjoni tkun konformi mas-sejbiet tal-investigazzjoni li ż-żewġ ismijiet kienu relatati mal-istess kumpanija.

(39) F'dan ir-rigward, il-Kummissjoni kkonkludiet li Young Heung Iron & Steel Co., Ltd u Youngwire huma fil-fatt l-istess kumpanija għall-iskop tad-dazju anti-dumping. Peress li l-kumpanija, taħt kwalunkwe wieħed miż-żewġ ismijiet, tibqa' intitolata għall-eżenzjoni mid-dazju, il-Kummissjoni qieset li huwa xieraq li l-effetti ta' dan ir-Regolament fir-rigward tal-bidla fl-isem tal-kumpanija jenħtieġ li jseħħu biss mid-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament.

(40) Dan ir-Regolament huwa skont l-opinjoni tal-Kumitat li twaqqaf permezz tal-Artikolu 15(1) tar-Regolament (UE) 2016/1036,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Artikolu 1(3) tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/607 huwa emendat kif ġej:

"Young Heung Iron & Steel Co., Ltd, 71-1 Sin-Chon Dong, Changwon City, Gyungnam"	A969"

hija sostitwita bi

"YOUNGWIRE, 71-1 Sin-Chon Dong, Changwon City, Gyungnam"	A969"

Il-kodiċi addizzjonali TARIC A969 li qabel kien attribwit għal Young Heung Iron & Steel Co., Ltd għandu japplika għal YOUNGWIRE, mill-jum tad-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħ fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, l-20 ta' Settembru 2022.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN